

# RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® - RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT

## No Gunsmithing, Improves Balance & Eye Alignment

Provides additional flexibility when mounting shorter scopes or electronic sights. Requires no modifications to gun; quickly attaches to Mini-14® Ranch Rifle, Mini-30®, PC-9, PC-40, and 10-22® Magnum. Positions the scope low over the receiver for improved balance and better eye alignment. Lightweight aluminum keeps weight to a minimum. Available in Picatinny.



## Attributes

- Name: RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT
- Manufacturer: WEIGAND COMBAT
- Product no.: 957000053
- Mfr. No.: RANCHP
- Color: Black
- Make: Ruger
- Material: Aluminum
- Model: Mini-14,Mini-30,PC 40,PC 9
- Number of Bases: 1-Piece
- Style: Picatinny
- Delivery weight: 0.091kg
- Shipping height: 15mm
- Shipping width: 89mm
- Shipping length: 175mm

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT](#)
- [English: RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Montaje de la RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE](#)
- [Norsk: Brukermanual for RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT](#)
- [Polski: Przewodnik po Bezpieczeństwie Użytkowania Montażu Lunety RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT](#)
- [Suomi: RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT](#)
- [Český: Návod na bezpečnostní pokyny pro RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT](#)

# **Sicherheitshinweise für das RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT**

## **Einführung**

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des RANCH RIFLE SCOPEMOUNT®! Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen zusätzliche Flexibilität beim Montieren von Zielfernrohren oder elektronischen Visieren zu bieten. Bitte lesen Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

## **Allgemeine Sicherheitsrichtlinien**

- Achten Sie darauf, dass Sie das Produkt gemäß den Anweisungen verwenden, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es Anzeichen von Beschädigung aufweist.
- Bewahren Sie diese Anleitung für zukünftige Referenzen auf.

## **Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung**

- Stellen Sie sicher, dass das Gewehr, an dem das Montagesystem angebracht wird, entladen ist, bevor Sie mit der Installation beginnen.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Werkzeuge für die Installation, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Achten Sie darauf, dass alle Teile fest und sicher montiert sind, bevor Sie das Gewehr verwenden.
- Vermeiden Sie es, das Zielfernrohr oder die Montage zu überlasten, um strukturelle Schäden zu vermeiden.
- Tragen Sie beim Umgang mit dem Gewehr immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille.

## **Anweisungen zur Installation und Nutzung**

### **1. Vorbereitung**

- Stellen Sie sicher, dass das Gewehr entladen ist.
- Legen Sie alle Teile der Montage auf einer sauberen, stabilen Oberfläche bereit.

### **2. Installation**

- Befestigen Sie die Montage an der Mini14® Ranch Rifle, Mini30®, PC9, PC40 oder 1022® Magnum, indem Sie die mitgelieferten Schrauben verwenden.
- Ziehen Sie die Schrauben gleichmäßig an, um eine sichere Verbindung zu gewährleisten.
- Positionieren Sie das Zielfernrohr niedrig über dem Empfänger für optimale Balance und Augen Anpassung.

### **3. Nutzung**

- Überprüfen Sie vor jeder Verwendung, ob die Montage und das Zielfernrohr sicher befestigt sind.
- Stellen Sie sicher, dass das Zielfernrohr korrekt justiert ist, bevor Sie das Gewehr verwenden.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Achten Sie darauf, dass alle Teile des Produkts umweltgerecht entsorgt werden.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Sie sollten in der Lage sein, Ihnen bei Fragen oder Problemen zu helfen.

Bitte beachten Sie, dass diese Sicherheitshinweise gemäß den EU Vorschriften für Produktsicherheit erstellt wurden. Achten Sie darauf, unsichere Produkte oder Vorfälle den zuständigen Behörden zu melden und überprüfen Sie regelmäßig die Rückrufinformationen auf der EUSicherheitsplattform.

# RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT Safety Instruction Guide

## Introduction

Thank you for choosing the RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT. This guide provides essential safety information and instructions for proper use and installation of your new product. Please read this guide carefully to ensure safe and effective use.

## General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the operation of your firearm before using the scope mount.
- Always handle firearms with care and follow all safety protocols.
- Use the scope mount only with compatible firearms: Mini14® Ranch Rifle, Mini30®, PC9, PC40, and 1022® Magnum.
- Keep the scope mount and firearm out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the scope mount for signs of wear or damage before each use.
- If you notice any defects or if the mount does not attach securely, discontinue use immediately.

## Specific Safety Precautions for Use

- Always ensure that the firearm is unloaded before installing or removing the scope mount.
- Do not modify the scope mount or the firearm in any way that could compromise safety.
- Ensure that the scope is properly aligned and securely attached to the mount before use.
- Avoid using the scope mount in extreme weather conditions that could affect performance.
- Be cautious of the weight of the scope and ensure that the total weight does not exceed the firearm's specifications.

## Instructions for Installation and Usage

### Installation

1. **Gather Tools:** Ensure you have the necessary tools for installation (screwdriver, etc.).
2. **Prepare the Firearm:** Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
3. **Position the Mount:** Align the RANCH RIFLE SCOPEMOUNT with the Picatinny rail on the firearm.
4. **Secure the Mount:** Use the appropriate screws to attach the mount securely to the firearm. Ensure it is tightened but do not overtighten to avoid damage.
5. **Attach the Scope:** Position your scope on the mount and secure it according to the scope manufacturer's instructions.
6. **Check Alignment:** Ensure that the scope is aligned properly for optimal accuracy.

### Usage

- Before each use, inspect the mount and scope for any signs of looseness or damage.
- Practice safe shooting habits at all times, including proper stance and aim.
- After use, clean the mount and scope according to the manufacturer's recommendations.

## Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the mount in regular household waste.

- Contact your local waste management facility for proper disposal methods.

## **Contact Information for Further Support**

For further support or inquiries regarding safety issues, please refer to the contact information provided with your product or consult the manufacturer's website.

Thank you for taking the time to read this safety instruction guide. Your safety and the safety of others is our top priority. Enjoy using your RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT responsibly!

# Guía de Instrucciones de Seguridad para el Montaje de la RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE

## Introducción

Gracias por elegir el RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE. Este producto ha sido diseñado para proporcionar una base segura y confiable para la instalación de visores cortos o miras electrónicas en tu rifle. Es importante que sigas todas las instrucciones de seguridad y uso para garantizar un funcionamiento seguro y eficaz.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el arma esté descargada antes de realizar cualquier instalación o ajuste.
- Utiliza siempre el producto de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Mantén el alcance y el montaje fuera del alcance de los niños y personas no autorizadas.
- Inspecciona regularmente el montaje y el visor para detectar signos de desgaste o daño.
- Si notas algún problema, no utilices el producto hasta que se haya reparado o reemplazado.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

### • Identificación de Peligros Potenciales:

- El uso inadecuado del montaje puede resultar en un mal funcionamiento del visor, lo que podría causar lesiones.
- No sobrecargues el montaje con visores que excedan su capacidad de peso.

### • Instrucciones para Evitar Riesgos:

- Asegúrate de que el montaje esté firmemente asegurado antes de usar el rifle.
- No uses el rifle en condiciones climáticas extremas que puedan afectar la integridad del montaje.
- Evita el uso de productos de limpieza abrasivos que puedan dañar el acabado del montaje.

### • Advertencias Específicas de Edad o Audiencia:

- Este producto no está destinado para uso por menores de 18 años sin la supervisión de un adulto responsable.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Instalación:

- Asegúrate de que el rifle esté descargado y en un área segura.
- Coloca el montaje en la parte superior del receptor del rifle.
- Alinea los orificios del montaje con los orificios de montaje del rifle.
- Utiliza los tornillos proporcionados para asegurar el montaje en su lugar. Asegúrate de que estén firmemente apretados, pero evita el exceso de torsión que pueda dañar el montaje o el rifle.

### 2. Uso:

- Una vez instalado, ajusta el visor según tus preferencias para lograr una alineación ocular adecuada.

- Realiza pruebas de tiro en un entorno seguro para asegurarte de que el visor esté correctamente alineado y funcionando.

## **Instrucciones de Eliminación**

- Cuando decidas desechar el montaje, asegúrate de seguir las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de metal.
- Considera reciclar el aluminio si es posible, o consulta con un centro de reciclaje local para obtener instrucciones sobre la eliminación adecuada.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta adicional sobre la seguridad o el uso del RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE, consulta con el fabricante o el distribuidor autorizado. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier otra información relevante.

Recuerda que tu seguridad y la de los demás es la prioridad número uno. Siempre actúa con responsabilidad y cuidado al utilizar armas de fuego y sus accesorios.

# Guide de Sécurité pour le RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT

## Introduction

Merci d'avoir choisi le RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT. Ce produit est conçu pour offrir une flexibilité accrue lors du montage de lunettes de visée courtes ou de points rouges sur votre Mini14® Ranch Rifle, Mini30®, PC9, PC40 et 1022® Magnum. Il est important de suivre les instructions de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace.

## Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que l'arme est déchargée avant d'installer le montage.
- Ne modifiez pas le produit ou l'arme de manière non autorisée.
- Ne laissez pas le produit à la portée des enfants.
- Vérifiez régulièrement l'état du montage pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne dépassez pas les limites de poids recommandées pour les accessoires montés.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Installation:** Suivez les instructions d'installation fournies pour éviter les erreurs qui pourraient compromettre la sécurité.
- **Utilisation:** Ne tentez pas d'utiliser le montage si vous constatez des défauts ou des dommages.
- **Transport:** Lorsque vous transportez votre arme équipée du montage, assurez-vous qu'elle est sécurisée et déchargée.
- **Environnement:** Évitez d'utiliser le produit dans des conditions météorologiques extrêmes qui pourraient affecter son intégrité.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### Installation

#### 1. Préparation:

- Assurez-vous que l'arme est déchargée.
- Rassemblez tous les outils nécessaires pour l'installation.

#### 2. Fixation:

- Alignez le montage Picatinny sur le récepteur de l'arme.
- Utilisez les vis fournies pour fixer le montage en place sans trop serrer.

#### 3. Vérification:

- Une fois installé, vérifiez que le montage est solidement fixé et ne bouge pas.
- Testez le montage en y plaçant une lunette de visée ou un point rouge pour vous assurer qu'il est bien positionné.

### Utilisation

- Une fois le montage installé, vous pouvez fixer votre lunette de visée ou point rouge.
- Assurez-vous que l'optique est correctement alignée pour un meilleur équilibre et un meilleur alignement.

des yeux.

- Avant chaque utilisation, vérifiez que le montage et l'optique sont en bon état.

## **Instructions de Mise au Rebut**

- Ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers.
- Suivez les réglementations locales concernant l'élimination des produits en aluminium.
- Si le produit est endommagé, contactez un centre de recyclage approprié pour une mise au rebut sécurisée.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question ou demande d'assistance, veuillez contacter le fabricant ou consulter le site web officiel pour des informations supplémentaires. Assurez-vous d'avoir le numéro de modèle et d'autres détails pertinents à portée de main lors de votre communication.

En suivant ces directives, vous contribuerez à garantir une utilisation sûre et efficace de votre RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT. Merci de votre attention et utilisez votre produit de manière responsable.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE

## Introduzione

Grazie per aver scelto il RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE. Questo prodotto è progettato per fornire una base sicura e stabile per le ottiche della tua carabina. È importante seguire le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Assicurati che il montaggio e l'uso siano effettuati da una persona competente.
- Non utilizzare il prodotto se presenta segni di danni o usura.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- In caso di incidenti o prodotti difettosi, segnalali alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza solo il RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® con armi compatibili: Mini14® Ranch Rifle, Mini30®, PC9, PC40 e 1022® Magnum.
- Assicurati che l'ottica sia montata in modo sicuro e stabile prima dell'uso.
- Non sovraccaricare il montaggio con ottiche o accessori non raccomandati.
- Controlla regolarmente il montaggio per assicurarti che non ci siano allentamenti o danni.
- Non modificare il prodotto in alcun modo, poiché ciò potrebbe compromettere la sicurezza.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Verifica che la carabina sia scarica e in sicurezza prima di iniziare l'installazione.
- Raccogli gli strumenti necessari: cacciavite e chiave esagonale, se necessario.

### 2. Installazione:

- Posiziona il RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® sulla parte superiore del ricevitore della carabina.
- Allinea i fori del montaggio con quelli del ricevitore.
- Fissa il montaggio utilizzando le viti fornite, assicurandoti che siano ben serrate ma non eccessivamente.
- Controlla che il montaggio sia stabile e non si muova.

### 3. Uso:

- Monta l'ottica desiderata sul montaggio seguendo le istruzioni del produttore dell'ottica.
- Effettua una verifica finale per assicurarti che tutto sia sicuro prima di utilizzare l'arma.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente; considera di portarlo presso un centro di raccolta per il riciclaggio.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per ulteriori informazioni o domande relative alla sicurezza, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore autorizzato o il servizio clienti del produttore.

Ricorda: la sicurezza è la tua responsabilità. Segui sempre le istruzioni e le linee guida di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e sicuro del RANCH RIFLE SCOPEMOUNT®.

# Brukermanual for RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT

## Introduksjon

Takk for at du valgte RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® fra WEIGAND COMBAT. Dette produktet er designet for å gi ekstra fleksibilitet når du monterer kikkertsikter eller elektroniske sikter på din Mini14® Ranch Rifle, Mini30®, PC9, PC40 og 1022® Magnum. Vennligst les denne bruksanvisningen nøye for å sikre sikker bruk og installasjon.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er installert og brukt i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Kontroller at alle deler er i god stand før bruk.
- Unngå å bruke produktet med defekte eller skadde våpen.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk jevnlig for tilbakekallingsoppdateringer på EU's Safety Gateplattform.

## Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- Bruk alltid beskyttelsesbriller når du monterer eller håndterer våpen.
- Forsikre deg om at våpenet er avfyrt før du begynner installasjonen.
- Unngå å montere produktet under påvirkning av alkohol eller rusmidler.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående bruk av våpen og tilbehør.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### 1. Forberedelse:

- Kontroller at alle deler av RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® er inkludert og i god stand.
- Sørg for at våpenet er sikkert og avfyrt.

### 2. Installasjon:

- Plasser montasjen på den ønskede posisjonen på våpenet.
- Fest montasjen til Mini14® Ranch Rifle, Mini30®, PC9, PC40 eller 1022® Magnum ved hjelp av de medfølgende festene.
- Stram festene jevnt for å sikre at montasjen sitter sikkert, men unngå å overstramme.

### 3. Bruk:

- Når montasjen er installert, plasser kikkertsiktet på montasjen.
- Juster kikkertsiktet for optimal øyejustering og balanse.
- Test sikteinstillingene på en sikker og kontrollert skytebane.

## Avfallsinstruksjoner

- Avhending av produktet skal skje i henhold til lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Sørg for å resirkulere materialer der det er mulig, spesielt aluminium.

## **Kontaktinformasjon for videre støtte**

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsenten direkte via de oppgitte kontaktpunktene på emballasjen eller produktinformasjonen.

Takk for at du valgte RANCH RIFLE SCOPEMOUNT®. Vi håper dette produktet vil gi deg mange års pålitelig ytelse og glede.

# **Przewodnik po Bezpieczeństwie Użytkowania Montażu Lunety RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT**

## **Wprowadzenie**

Dziękujemy za zakup montażu lunety RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT. Naszym celem jest zapewnienie bezpiecznego i efektywnego użytkowania produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego produktu.

## **Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa**

- Używaj tylko zgodnie z przeznaczeniem. Montaż jest zaprojektowany do użycia z określonymi modelami broni.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od dzieci i zwierząt.
- Regularnie sprawdzaj stan montażu pod kątem uszkodzeń lub oznak zużycia.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek nieprawidłowości, zaprzestań używania produktu i skontaktuj się z odpowiednim specjalistą.

## **Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu**

- Upewnij się, że montaż jest prawidłowo zamocowany przed każdym użyciem.
- Nie próbuj modyfikować montażu ani broni, do której jest przymocowany.
- Zawsze stosuj się do instrukcji producenta dotyczących instalacji i użytkowania.
- Zachowaj szczególną ostrożność podczas użytkowania w obecności dzieci i osób niepełnosprawnych.

## **Instrukcje Instalacji i Użytkowania**

### **1. Przygotowanie do Instalacji**

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i nie ma amunicji w pobliżu.
- Zgromadź wszystkie niezbędne narzędzia do instalacji.

### **2. Instalacja Montażu**

- Umieść montaż na odpowiednim miejscu na broni, zgodnie z instrukcjami producenta.
- Użyj dostarczonych śrub do mocowania montażu do broni.
- Dokładnie dokręć śruby, aby upewnić się, że montaż jest stabilny.

### **3. Użytkowanie**

- Po zainstalowaniu lunety, dostosuj jej pozycję, aby zapewnić optymalne ustawienie oka.
- Regularnie sprawdzaj, czy montaż nie poluzował się podczas użytkowania.

## **Instrukcje Utylizacji**

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj produktu do ognia ani nie wystawiaj go na działanie ekstremalnych temperatur.

## **Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia**

W przypadku pytań lub potrzeb związanych z bezpieczeństwem produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem wsparcia w Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wytycznych. Życzymy bezpiecznego i przyjemnego korzystania z montażu lunety RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT.

# RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

## Johdanto

Tervetuloa RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita, asennusohjeita ja tietoa tuotteen turvallisesta käytöstä. Lue tämä ohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä ja asennusta.

## Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu käytettäväksi aseesi kanssa. Tarkista yhteensopivuus ennen asennusta.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa. Tuote ei ole lelu, ja sen käyttö vaatii aikuisen valvontaa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Noudata aina paikallisia lakeja ja sääntöjä, kun käytät asetta.
- Varmista, että kaikki käyttäjät ovat perehtyneet turvalliseen aseenkäyttöön.

## Erityiset Turvallisuustoimenpiteet Käytössä

- Käytä kiikaria tai tähtäintä, joka on yhteensopiva RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® tuotteen kanssa.
- Varmista, että kiikarin asento on oikein ennen ampumista. Huono asento voi vaikuttaa tarkkuuteen ja turvallisuuteen.
- Älä koskaan osoita asetta ihmisiin tai eläimiin, vaikka se olisi tyhjennetty.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos siinä on puutteita.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### 1. Valmistelu

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut asennusta varten.
- Tarkista, että ase on tyhjennetty ja turvallinen käyttää.

### 2. Asennus

- Kiinnitä RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® Mini14® Ranch Rifleen, Mini30®, PC9, PC40 tai 1022® Magnum aseeseen.
- Varmista, että kiinnitys on tiukka ja turvallinen.
- Sijoita kiikari matalalle vastaanottimen ylle parantaaksesi tasapainoa ja silmän kohdistusta.

### 3. Käyttö

- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyjä ennen ampumista.
- Käytä aseita aina suojavarusteita, kuten kuulosuojaimia ja suojalaseja.
- Harjoittele turvallista ampumista turvallisessa ympäristössä.

## Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaan.
- Älä heitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden joukkoon.
- Jos tuote on vaurioitunut, ota yhteys paikallisiin jätteiden käsittelypalveluihin.

## Lisätietoja ja Tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® tuotteen käytössä, ota yhteys valmistajaan tai tarkista verkkosivustolta ajankohtaiset tiedot ja ohjeet.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia aseiden käytössä. Noudata kaikkia ohjeita ja varmista, että käytät tuotetta vastuullisesti.

# Säkerhetsinstruktioner för RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT

## Introduktion

Tack för att du valt RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® från WEIGAND COMBAT. Denna produkt är utformad för att ge flexibilitet vid montering av kikarsikten på din Mini14® Ranch Rifle, Mini30®, PC9, PC40 och 1022® Magnum. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att undvika skador.
- Kontrollera att alla komponenter är intakta och i gott skick innan installation och användning.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till berörda myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera att montaget är ordentligt fäst innan användning.
- Undvik att montera kikarsikten som överskrider den rekommenderade vikten för montaget.
- Var medveten om att felaktig installation kan leda till skador eller försämrad funktion.
- Använd skyddsglasögon vid installation för att skydda ögonen från eventuella skräp eller delar som kan lossna.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelse:

- Se till att vapnet är avstängt och inte laddat.
- Rengör ytan där montaget ska installeras för att säkerställa bra fäste.

### 2. Installation:

- Placera montaget på den valda platsen på vapnet.
- Använd de medföljande skruvarna för att fästa montaget. Se till att skruvarna är ordentligt åtdragna men undvik överdriven kraft som kan skada materialet.
- Kontrollera att kikarsiktet är korrekt placerat och justerat innan du använder vapnet.

### 3. Användning:

- Justera kikarsiktet enligt dina preferenser för att säkerställa bästa möjliga sikte.
- Kontrollera regelbundet att montaget och kikarsiktet är i gott skick och korrekt installerade.

## Avfallshanteringsanvisningar

- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering när du ska kassera produkten.
- Om produkten är skadad eller inte längre behövs, se till att den inte kan användas av andra.

## **Kontaktinformation för vidare support**

För frågor eller ytterligare information om produkten, vänligen kontakta tillverkaren direkt. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare support.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av din RANCH RIFLE SCOPEMOUNT®. Tack för att du valt WEIGAND COMBAT!

# Návod na bezpečnostní pokyny pro RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval dodatečnou flexibilitu při montáži puškohledů a elektronických zaměřovačů. Aby bylo zajištěno bezpečné používání tohoto produktu, prosím, pečlivě si přečtěte následující bezpečnostní pokyny.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobku se ujistěte, že jste si přečetli a porozuměli všem pokynům.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte výrobek na poškození nebo opotřebení.
- Nikdy neprovádějte úpravy výrobku, které by mohly ovlivnit jeho bezpečnost nebo funkčnost.
- Pokud zaznamenáte jakékoli abnormality nebo problémy během používání, přestaňte výrobek používat a kontaktujte odborníka.

## Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před montáží výrobku se ujistěte, že je zbraň bezpečně vybitá.
- Používejte pouze doporučené puškohledy a elektronické zaměřovače kompatibilní s tímto montážním systémem.
- Při instalaci montáže dodržujte pokyny výrobce a používejte správné nástroje.
- Ujistěte se, že montáž je pevně a bezpečně připevněna k zbrani, aby se předešlo nehodám.
- Při používání výrobku dodržujte všechny platné zákony a předpisy týkající se nošení a používání zbraní.

## Pokyny pro instalaci a použití

### 1. Příprava:

- Zkontrolujte, že máte všechny potřebné nástroje a komponenty.
- Ujistěte se, že je zbraň vybitá a bezpečně umístěná.

### 2. Instalace:

- Umístěte montáž na Picatinny lištu zbraně.
- Pomocí vhodného nástroje utáhněte montážní šrouby, dokud nebude montáž pevně držet.
- Zkontrolujte, zda je montáž správně umístěna a bezpečně upevněna.

### 3. Použití:

- Nasadte puškohled nebo elektronický zaměřovač na montáž.
- Ujistěte se, že je puškohled správně zarovnaný a bezpečně připevněný.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je montáž i puškohled v dobrém stavu.

## Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku se řiďte místními předpisy o odpadech a recyklaci.
- Pokud je výrobek poškozen, zlikvidujte ho tak, aby se minimalizovalo riziko zranění ostatních.

- Nepokoušejte se výrobek opravovat nebo upravovat před jeho likvidací.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pro další informace nebo dotazy týkající se bezpečnosti výrobku se prosím obraťte na výrobce nebo autorizovaného prodejce. Ujistěte se, že máte u sebe všechny relevantní informace o výrobku, včetně modelu a čísla šarže.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při používání RANCH RIFLE SCOPEMOUNT® WEIGAND COMBAT RANCH RIFLE BLACK PICATINNY MOUNT. Vaše bezpečnost je naší nejvyšší prioritou.